



+44 20 8964 1800
editor@worlddayofremembrance.org
worlddayofremembrance.org

Communiqué de presse

26 octobre 2008

Un site Internet spécial - www.worlddayofremembrance.org – sera lancé exactement 3 ans après que les Nations Unies ont adopté officiellement dans une résolution la « Journée Mondiale du Souvenir des Victimes de la Route » (résolution A60 du 26 octobre 2005) pour « dédier une pensée appropriée aux victimes de la route et leurs familles ».

D'ici 3 semaines, la Journée Mondiale du Souvenir des Victimes de la Route, qui se tient chaque année le troisième dimanche en novembre, sera de nouveau commémorée partout dans le monde.

Ces pages Internet ont pour but d'aider et d'inspirer les personnes prêtes à participer à cette journée par l'organisation de cérémonies et de manifestations dans leur commune ou leur pays. Les activités passées publiées sur ce site font preuve d'une grande créativité, pleine de ressources et d'idées. De nouveaux exemples y vont continuellement être ajoutés.

Cette page web invite également à participer à des initiatives globales pour faire mieux connaître cette journée aux décideurs politiques et au grand public. Des initiatives collectives peuvent créer un lien entre différents pays et permettre aux nombreuses victimes de se souvenir d'une façon commune : En voici quelques exemples :

- « **La Lumière de l'espoir** » : illuminer des maisons et des bâtiments publics
- « **Coalition contre les traumatismes dus à la circulation routière** » et y inclure le secteur de la santé
- **Appel aux responsables politiques et aux autorités nationales de reconnaître officiellement, dans chaque pays, cette journée du souvenir**
- **Déclarer le 16 novembre 2008 comme « Journée de la Paix sur les routes »** c.à.d. journée sans collisions

Une pièce pour piano composée spécialement pour la journée du 16 novembre 2008 par Charles Timberlake : « **The Long Adieu** », est accessible sur <http://www.wdor.org/memorials/music-as-a-memorial/>

Contact : Brigitte Chaudhry +44 20 8964 1800,
president@fevr.org

Jeannot Mersch +352 26 432121
jeannot.mersch@fevr.org



FOR ROAD TRAFFIC VICTIMS

FEVR | PO Box 53318 | London NW10 3WT | United Kingdom



+44 20 8964 1800
editor@worlddayofremembrance.org
worlddayofremembrance.org

Press Release

26 October 2008

A special website - **www.worlddayofremembrance.org** – is launched 3 years exactly from the day the UN adopted a resolution recognizing the World Day of Remembrance for Road Traffic Victims, and 3 weeks before this year’s World Day.

The 3rd November Sunday is World Day of Remembrance for Road Traffic Victims. UN resolution A60 of 26th October 2005 adopted the World Day “as the appropriate acknowledgment for victims of road traffic crashes and their families”.

This dedicated website is intended to provide inspiration and help to people who wish to participate in observing the World Day of Remembrance and organize ceremonies and displays in their communities and countries.

Many of the past examples demonstrate a great deal of creativity and resourcefulness, and new examples will continuously be added to the website.

The website invites participation in various global initiatives, which have the potential to make the World Day more widely known amongst relevant stakeholders and the general public in individual countries, and to link countries through sharing common objectives and the remembrance of people killed and injured in crashes:

- **Light of Hope Initiative** (burning of lights and illumination of civic buildings)
- **Coalition against Road Trauma** (involvement of health sector)
- **Call for Official Recognition and National Memorials** (in each country)
- **Day of Peace** (without road crashes) **on World Day**

A special piano piece is also being launched – **The Long Adieu**, composed by Charles Timberlake for this year’s World Day <http://www.wdor.org/memorials/music-as-a-memorial/>

Contact details:

Brigitte Chaudhry +44 20 8964 1800, Jeannot Mersch +352 26 432 121 jeannot.mersch@fevr.org
(English, German and Polish) (French, Luxemburgish, English)





+44 20 8964 1800
editor@worlddayofremembrance.org
worlddayofremembrance.org

Pressemitteilung

26. Oktober 2008

Heute, genau 3 Jahre nach der offiziellen Anerkennung durch die Vereinten Nationen des „Weltgedenktes für die Verkehrsoffer“

(Resolution A60 vom 26.10. 2005), möchten wir eine spezielle Internetseite vorstellen:

www.worlddayofremembrance.org

In genau 3 Wochen, am 16. November, wird wie an jedem 3. Sonntag im November, wieder dieser Tag der Erinnerung in der ganzen Welt stattfinden um auf geeinte Weise an die Verkehrsoffer und ihre Familien zu denken.

Diese Internetseiten bieten Inspiration und Hilfestellung für all diejenigen, die sich an diesem Tag beteiligen möchten. Viele Beispiele aus vergangenen Jahren zeugen von einer großen Kreativität und Ideenreichtum. Von nun an, werden ständig neue Aktivitäten aus den verschiedenen Ländern auf diesen Seiten vorgestellt werden.

Diese Internetseite soll aber auch die Möglichkeit bieten, sich an verschiedenen globalen Initiativen zu beteiligen, um diesen Tag noch besser bei politischen Amtsträgern und bei den Bürgern in den verschiedenen Ländern bekannt zu machen.

Gemeinsame Aktivitäten schaffen ein Bindeglied zwischen all den vielen Opfern des Straßenverkehrs. Hier einige Beispiele um aktiv zu werden:

- **„Licht der Hoffnung“** : einzelne Wohnungen und öffentliche Gebäude am 16. November beleuchten
- **„Koalition gegen Trauma bedingt durch Straßenverkehr“** : den Gesundheitssektor mit einbeziehen
- **Ein Aufruf an die Politik, an Persönlichkeiten und die Gesellschaft, diesen Tag offiziell anzuerkennen**
- **16. November: „Tag des Friedens auf den Strassen“** d.h.: ohne Kollisionen im Straßenverkehr

Eine Komposition für Klavier von Charles Timberlake : „The Long Adieu“, speziell dem diesjährigen Erinnerungstag gewidmet, findet man unter :

<http://www.wdor.org/memorials/music-as-a-memorial/>

Kontakt : Brigitte Chaudhry +44 20 8964 1800,
president@fevr.org

Jeannot Mersch +352 26 32121
jeannot.mersch@fevr.org



FOR ROAD TRAFFIC VICTIMS

FEVR | PO Box 53318 | London NW10 3WT | United Kingdom